



# KULLANMA TALİMATI



## CHİBA İĞNESİ

1. Yumuşak doku ve sıvı aspirasyonu amaçlı kullanılır.
2. Kullanmadan önce, paketin steril olup olmadığı kontrol edilir hasar görmüş veya tahrip olmuş ambalajlı ürünün sterilitesi bozulmuştur, kullanılamaz.
3. Hasta, işlem için hazırlanır ve işlem süresince hastanın uygun pozisyonda kalması sağlanır.
4. Paket, hijyenik şartlara uygun ortamda açılır.
5. İğne kontrol edilerek hiçbir şekilde hasar görmemiş olduğundan emin olunur. Plastik koruyucu uç çıkartılır. Herhangi bir hasar varsa onarmaya çalışılmaz.
6. İğne kanülünün koruyucu plastiği çıkartılarak, ponksiyon başlatılır.
7. . Lezyona veya numune alınacak yere gelindiğinde iğnenin stileti çıkartılır.
8. İğnenin ucuna luer lock şırınga takılır, luer lock şırınganın iğne bağlantı yerine iyi oturmasına ve sabitlenmesine dikkat edilir.
9. Enjektör bağlanırken iğnenin hareket etmemesine dikkat edilmelidir.
10. Enjektör pistonu çekilir. Enjektörün pistonu bırakıldıktan sonra iğne yavaşça hastadan çıkartılır.
11. İğne bir laboratuvar camı üzerine konularak içindeki dokunun dışarı çıkartılması için stileti takılır.
12. Gerekirse iğnenin içindeki doku numunesi, enjektör takılıp pistonu itilerek de çıkartılabilir.
13. İşlem bittikten sonra iğne ve şırınga tıbbi atık kurallarına uygun olarak imha edilir.

### CHİBA İĞNELERİ MODEL LİSTESİ:

Renk Kodu:	Referans Kodu:	Ürün Tanımı:
Pembe	CH18	Chiba İğnesi, 18G
Pembe	CH18100	Chiba İğnesi, 18Gx100mm
Pembe	CH18150	Chiba İğnesi, 18Gx150mm
Pembe	CH18200	Chiba İğnesi, 18Gx200mm
Sarı	CH20	Chiba İğnesi, 20G
Sarı	CH20100	Chiba İğnesi, 20Gx100mm
Sarı	CH20150	Chiba İğnesi, 20Gx150mm
Sarı	CH20200	Chiba İğnesi, 20Gx200mm
Yeşil	CH21	Chiba İğnesi, 21G
Yeşil	CH21150	Chiba İğnesi, 21Gx150mm
Yeşil	CH21200	Chiba İğnesi, 21Gx200mm
Siyah	CH22	Chiba İğnesi, 22G
Siyah	CH22100	Chiba İğnesi, 22Gx100mm
Siyah	CH22150	Chiba İğnesi, 22Gx150mm
Siyah	CH22200	Chiba İğnesi, 22Gx200mm

### ENDİKASYONLAR:

- Teşhis amaçlı yumuşak doku ve vücut sıvılarının görüntü altında aspirasyon ile biyopsisi.
- Görüntü kılavuzluğunda drenaj

### KONTRAENDİKASYONLAR:

- Düzeltilemeyen kanama bozukluğu
- Hastanın prosedür esnasında işbirliği yapmaması.

## CHİBA İĞNESİ

### RİSKLER:

- Enfeksiyon
- Kanama














### YAN ETKİLER:

- Ağrı

### UYARILAR:

- Bu tıbbi cihazda, uygulama ve uygulama sonrasındaki müdahaleler, konusunda uzman olan doktorlar tarafından yapılmalıdır.
- Ambalaj yırtılmış veya hasar görmüş ise kullanmayın. Steril değildir.
- Serin, kuru ve tozsuz ortamlarda muhafaza ediniz.
- Girişim esnasında aşırı güç uygulanması iğne kanülünün kıvrılmasına veya kırılmasına neden olabilir.
- Acil bir vaka oluşması durumunda imalatçı ve yetkili kurumlara haber verilmelidir.
- Kullandıktan sonra tıbbi atık kurallarına göre imha ediniz..
- İşlem esnasında onaylanmış prosedür dışında bir uygulama yapmayınız.
- Bu medikal cihazı sadece belirtilen amaç için kullanınız.
- Tekrar kullanılması veya orijinal ambalaj açıldıktan sonra tekrar steril edilmesi tehlikelidir, çapraz kontaminasyon, enfeksiyon ve travmaya neden olabilir.

### SEMBOLLER:

	Etilen oksit kullanılarak steril edilmiştir.		Kuru tutunuz.		Tekrar kullanmayınız.		Nem sınırlaması
	Ambalajı hasar görmüşse kullanmayınız.		Parti kodu		Son kullanma tarihi		Yeniden sterilize edilemez.
	Üretim tarihi		Pirojenik olmayan		Sıcaklık sınırlaması.		Güneşten uzak tutunuz.
	(e IFU) kullanma talimatına başvurun www.egemen.com.tr						

Not: Chiba iğnesi üzerindeki mesafe işaretleri 1 cm. aralıktadır ve toleransı +/-%2'dir. İlk çizgi iğne ucundan tibaren 5 cm mesafedir ve tek çizgi olarak işaretlenmiştir. İğne ucundan itibaren 10 cm uzaklıkta 2 çizgi, 15 cm uzaklıkta ise 3 çizgi ile gösterilir.

Bu kılavuzda ve diğer Egemen International® (TMT Tıbbi Medikal Malz. San. Tic. Aş.) kaynaklarında işaret edilen prosedür yalnızca kılavuz niteliğindedir. Gerecin kullanımı hekimin kendi klinik eğitimine dayalı olmalıdır.

### İmalatçı:



TMT TIBBİ MEDİKAL MALZ. SAN. TİC. AŞ.  
Fatih Mah.1188 Sok.No14 PK 35414  
Sarıç, Gaziemir – İzmir / Türkiye  
(Tel: + 90232 278 15 93; Fax: + 90 232 279 32 08)



**Emergo Europe:** Prinsessegracht 20, 2514 AP,  
The Hague, The Netherlands.

Sterilizasyon Adresi: Fatih Mah.1188 Sok. No:14 PK:35414 Sarıç / Gaziemir / İzmir/ TÜRKİYE

Depo Adresi: Fatih Mah. 1188 Sok. No: 12/A PK:35414 Sarıç / Gaziemir / İzmir/ TÜRKİYE